



International Society for Labour
and Social Security Law
Société internationale de droit du travail
et de la sécurité sociale
Sociedad Internacional de Derecho del
Trabajo y de la Seguridad Social

BULLETIN No. 107

Mars - Avril 2005

ANNONCE DU SECRETAIRE GENERAL

Bourses de la SIDTS

J'ai le plaisir de vous informer que la SIDTSS offre 5 bourses de u\$s 1,000 chacune pour des jeunes chercheurs qui souhaitent participer à notre prochain congrès européen à Bologne, et 5 autres bourses, d'un montant de € 700 chacune pour ceux qui souhaitent s'inscrire au séminaire international à Bordeaux. Des détails concernant ces bourses et les conditions pour postuler sont indiquées ci-après dans les sections de ce Bulletin consacrées au congrès et au séminaire.

President / Président

Clyde SUMMERS
3400 Chestnut Street
Philadelphia, PA 19104
(USA/Estats-Unis)
E-mail: csummers@law.upenn.edu

Secretary-General / Secrétaire général

Arturo BRONSTEIN
ILO - BIT
Case postale 500
CH-1211 GENEVE 22
(Switzerland/Suisse)
E-mail: bronstein@ilo.org

Treasurer / Trésorière

Irene Petronella ASSCHER-VONK
Catholic University Nijmegen
Faculty of Law
Th. Van Aquinostraat 6
NL-6526 GHD NIJMEGEN
(Netherlands/Pays Bas)
E-mail: I.Asscher@jur.kun.nl

Mes chers collègues

Nouvelles de la SIDTSS

1. Election de notre prochain Président

Conformément à nos statuts,

Article 9

- 1. Dix-huit mois, au moins, avant la tenue d'un congrès mondial, le secrétaire général émet un appel à candidatures en vue de la nomination du président élu de la Société. Toute proposition de candidature doit lui parvenir par écrit, trois mois au moins avant la réunion du Comité exécutif qui se tient normalement l'année précédant celle d'un Congrès mondial. Le président est élu lors de cette réunion du Comité exécutif, et prend ses fonctions lors de la cérémonie de clôture du Congrès mondial.*

La procédure en vue de l'élection de notre prochain président est par conséquent ouverte. A cet effet j'ai écrit aux présidents de toutes nos associations nationales en vue de me soumettre des nominations.

Le Président actuel de notre Société vient de l'Amérique du Nord. Voici la liste de nos anciens présidents et leurs régions respectives:

1979-1982: Jean-Maurice Verdier, Europe occidentale.
1982-1985: A.F. Cesarino Junior, Amérique du Sud;
1985-1988: Benjamin Aaron, Amérique du Nord;
1988-1991: Lászlo Nagy, Europe centrale;
1991-1994: Franz Gamillscheg, Europe occidentale;
1994-1997: Chi-Sun Kim, Asie;
1997-2000: Américo Pla Rodríguez, Amérique du Sud;
2000-2003: Roger Blanpain, Europe occidentale;
2003-2006: Clyde Summers, Amérique du Nord (président en fonctions jusqu'en 2006).

Notre prochaine réunion du Comité exécutif se tiendra à Bologne, le 20 Septembre 2005. Les nominations doivent par conséquent me parvenir le 20 Juin 2005 au plus tard.

2. VI è congrès régional américain, Querétaro, Septembre 2004

Le compte rendu de ce congrès, en espagnol uniquement, est maintenant disponible sur notre site web.

3. Prochains congrès

VIII è Congrès régional européen, Bologne, 20-23 Septembre 2005

Le comité organisateur me fait savoir que Mme. Birgitta Norin, conseillère juridique de l'Agence suédoise de la sécurité sociale, participera au *panel* de discussion du thème I - Prestations familiales – en remplacement du Professeur Ronnie Eklund.

La page web de ce congrès est: <http://www.labourlawbologna.com/>

Les langues de travail sont l'allemand, l'anglais, l'espagnol, le français et l'italien, avec interprétation simultanée.

Inscription

Il est possible de s'inscrire en ligne, par la page web du congrès.

Les droits d'inscription sont € 250 pour les inscriptions confirmées avant le 10 juin 2005 et € 300 pour les inscriptions reçues après cette date, TVA comprise dans les deux cas. Les accompagnateurs/accompagnatrices paient € 130. Les étudiants, les doctorants et les jeunes chercheurs paient un droit d'inscription de € 200 avant le 10 Juin et € 250 après cette date.

Je remercie le professeur Carinci, qui a accepté d'exempter les boursiers de notre société du paiement de leurs droits d'inscription.

Vous trouverez ci-dessous les contacts du Secrétariat du congrès:

Palazzo della Cultura e dei Congressi
Piazza Costituzione 4/a
40128 Bologna, Italia
tel. +39 051 276212
fax +39051271042
<http://www.labourlawbologna.com>
info@labourlawbologna.com

Présentation de communications

Le Comité organisateur invite tous les participants à présenter des communications écrites, qui peuvent porter sur les thèmes du congrès ou sur d'autres thèmes au choix des auteurs. Dans ce dernier cas les auteurs pourront les présenter lors d'une séance spéciale (*poster session*) qui se tiendra le 20 septembre, avant l'inauguration du congrès (sans interprétation simultanée).

Les auteurs sont priés d'envoyer par courriel un résumé de leur communication, pas plus tard que le 15 juillet 2005. Le comité organisateur décidera de l'inclusion de ces communications soit lors de la discussion des thèmes du congrès soit dans la séance spéciale du 20 septembre. Les présidents de séance ou le cas échéant les modérateurs ou le comité organisateur attribueront un créneau horaire pour chaque présentation et fixeront la durée du temps de parole des présentateurs.

Les communications ne doivent pas dépasser les 5000 mots. Les résumés ne doivent pas dépasser de 300 mots.

Bourses

La SIDTSS offre jusqu'à 5 bourses, d'un montant de jusqu'à u\$ 1,000 chacune. Voici les conditions pour soumettre des demandes de bourse:

- a) Délai: Les sollicitudes doivent me parvenir avant le **31 Mai 2005**. Priorité est donnée aux sollicitudes soumises par l'intermédiaire d'une association nationale membre de la SIDTSS;
- b) Age: 40 ans maximum. Priorité est donnée aux candidats et candidates âgés de moins de 35 ans;

- c) Nationalité: Priorité est donnée aux candidatures venant des pays européens à monnaie faible;
- d) Connaissances linguistiques: La connaissance pleinement satisfaisante de l'une des langues du congrès est requise;
- e) Non éligibilité des anciens boursiers de la SIDTSS: Ceux et celles qui ont déjà reçu une bourse de la SIDTSS ne sont pas éligibles pour une nouvelle bourse;
- f) Présentation d'une communication: Les candidats ou candidates retenue(s) doivent présenter une communication écrite sur l'un des thèmes du congrès;
- g) Egalité des sexes: Les candidatures masculines et féminines sont sur un pied d'égalité. Les candidatures féminines sont encouragées.

Comité exécutif

Nous tiendrons une réunion du comité exécutif le 20 septembre au matin, avec continuation possible dans l'après-midi. La réunion aura lieu dans le bâtiment de l'Aula Magna de l'Université, Via Castiglione, 36, qui est aussi le siège du congrès. Elle est très près des hôtels choisis par le comité organisateur.

VIII è congrès régional asien, Taipei, 31 Octobre - 3 Novembre 2005

La page web du congrès est <http://www.airroc.org.tw/ISLSSL2005/>

Des séances spéciales seront organisées en vue de la présentation et discussion de communications invitées. Le comité organisateur m'informe qu'au 28 février 2005 il avait reçu plus de 60 résumés de communications, venant de différentes parties du monde, mais plus particulièrement d'Asie. Parmi celles-ci le comité scientifique a retenu 20 communications en vue de leur présentation au congrès, dont le texte intégral est attendu pour la fin juillet.

Un programme révisé de ce congrès est reproduit comme annexe de ce bulletin.

Secrétariat du congrès:

Mr. Stephen Kang (Executive Secretary)
Ms. Ivy Kao (Special Assistant)
Association of Industrial Relations ROC
11F-1, No. 7, Sec. 1, Dunhua S. Rd.
105 Taipei
Taiwan, China
Tel: +886-2-2578-2881
Fax: +886-2-2577-5345
E-mail: airroc@ms3.hinet.net

XVIII è Congrès mondial, Paris, 5-8 Septembre 2006

Antoine Lyon-Caen m'informe que la préparation de ce congrès est sur la bonne voie. La cérémonie d'ouverture du congrès aura lieu le mardi 5 septembre, à 18 heures, dans le Grand Amphithéâtre de la Sorbonne; elle sera suivie d'un cocktail. Les séances de travail se tiendront dès le mercredi 6, dans le Palais de la Mutualité, 24 Rue Saint Victor, 75250 PARIS CEDEX 05, qui se trouve très près de la Sorbonne.

Les droits d'inscription sont fixés à 300 euros. Un tarif de 200 euros est prévu pour les étudiants et jeunes chercheurs. Le comité organisateur examine aussi

la possibilité de fixer un taux réduit pour les participants venant de pays à monnaie faible. Les boursiers de la SIDTSS sont exemptés des droits d'inscription.

Pour l'hébergement, trois formules sont proposées:

- a) hôtels 2 étoiles : environ 100 euros/nuit;
- b) hôtels 3 étoiles : 140 à 160 euros/nuit;
- c) hôtels 4 étoiles : de 230 à 300 euros / nuit.

J'ai déjà préparé les questionnaires sur les points I: Libéralisation du commerce et droit du travail, et II: Droit du travail (dans ses dimensions individuelles et collectives) et décentralisation de la production. Les questionnaires sont dans les trois langues et ont déjà été envoyés à toutes nos associations nationales, dont certaines m'ont déjà indiqué le nom et contacts des collègues qui s'occuperont de les répondre. **Je prie instamment toutes nos autres associations membres de très rapidement désigner leurs rapporteurs nationaux et m'en informer.** Le délai pour répondre au questionnaire sur le point I est le 30 septembre et pour le point II est le 31 octobre.

4. Séminaire international de droit du travail, relations professionnelles et sécurité sociale comparés, Bordeaux, France.

Le Professeur Auvergnon me confirme que la prochaine édition de ce séminaire aura lieu 4 au 15 juillet 2005. Son thème général est **L'efficacité du droit social: à quelles conditions?** Les langues de travail sont le français et l'anglais. Les droits d'inscription ont été fixés à €350 (u\$s 460) sans le logement et €700 (u\$s920 avec le logement et le petit déjeuner). Les demandes d'inscription d'étudiants, enseignants, chercheurs ou autres intéressés doivent être déposées auprès du secrétariat du séminaire avant le 31 Mai 2005.

Pour plus de détails veuillez contacter:

Mlle. Laëtitia Dupoujo
Secrétariat
Université Montesquieu – Bordeaux IV
COMPTRASEC – UMR CNRS 5114
Av. Léon Duguit, 33608 PESSAC CEDEX (FRANCE)
TEL. 33 – 5 56 84 85 42 FAX 33 – 5 56 84 85 12
e-mail: dupoujo@u-bordeaux4.fr
<http://www.comptrasec.u-bordeaux4.fr>

Bourses

La SIDTSS offre cinq bourses, de €700 chacune pour couvrir les frais d'inscription et logement. Voici les conditions pour en déposer une demande:

- a) Délai: Les sollicitudes doivent me parvenir avant le **31 Mai 2005**. Priorité sera donnée aux sollicitudes soumises par l'intermédiaire d'une association nationale membre de la SIDTSS;
- b) Age: 40 ans maximum. Priorité est donnée aux candidats et candidates âgés de moins de 35 ans;
- c) Nationalité: Pas de limitation. Priorité est donnée aux candidatures venant de pays à monnaie faible;
- d) Connaissances linguistiques: connaissance pleinement satisfaisante de l'anglais ou du français;

- e) Non éligibilité des anciens boursiers de la SIDTSS: Ceux et celles qui ont déjà reçu une bourse de la SIDTSS ne sont pas éligibles pour une nouvelle bourse;
- f) Egalité des sexes: Les candidatures masculines et féminines sont sur un pied d'égalité. Les candidatures féminines sont encouragées.

5. Nouvelles de nos membres

Bélarus

L'Association bélarusse de droit du travail a ouvert son site web, dont voici l'adresse:
<http://labour.at.tut.by/en/index.htm>

Voici les contacts de nos collègues bélarusses:

Dr. Victor Krivoy
President
Belarusian Association for Labour Law
15, zavulak Uralski
MINSK, 2206
BELARUS
Tel/fax: +375 17 235 6135
e-mail: v_krivoy@yahoo.com <mailto:v_krivou@yahoo.com>

c.c.

Mr Yaraslau Kryvoi
Box 422, Minsk 220136
Belarus
Tel: +375 29 6589928
e-mail: krynica@yahoo.com

Allemagne

Nouvelle adresse du Professeur Manfred Löwisch

Prof. Dr. iur. Dr. h.c. Manfred LÖWISCH
Forschungsstelle für Hochschularbeitsrecht des Universität Freiburg
Belfortstrasse 18, 79098 Freiburg
Telephone: 0761/203 9474
0761/203 9475 (secretariat)
0761/203 9476
Fax: E-Mail: hochschularbeitsrecht@jura.uni-freiburg.de
or manfred@loewisch.de

Allemagne et Turquie

Les congrès joints de nos associations allemande et turque de droit du travail et de la sécurité sociale ont déjà une longue tradition derrière eux. Le cinquième congrès s'est tenu du 20 au 22 Octobre 2004 à Freiburg. Il a été consacré aux développements récents en droit du travail et de la sécurité sociale dans les deux pays. Le congrès a traité des thèmes suivants:

Statut et développement de la loi sur la protection de la maternité

Le professeur Kadriye Bakirci, Technical University d'Istanbul, et l'avocate Jutta Majewski, Suedwestmetall Freiburg, ont parlé sur les restrictions en matière d'emploi et la prohibition de licenciement pendant la grossesse et le congé maternité du point de vue

des législations turque et allemande respectivement. Le professeur Aziz Can Tuncay, Bahçeşehir University Istanbul et le magistrat Johannes Peter Francken, président de la Cour de Travail de Baden-Württemberg ont abordé le droit à la rémunération ou à une allocation compensatoire pendant la durée du congé maternité compulsif.

Réforme de la législation en matière de cessation de la relation de travail comme un outil de la politique de l'emploi

Le professeur Savaş Taşkent, Technical University d'Istanbul, a présenté la nouvelle législation turque de protection contre le licenciement injustifié qui est entrée en vigueur avec la nouvelle Loi du Travail (Loi No. 4857) le 10 juin 2003. M. Ulrich Petri, Conseiller d'IG Metall Baden-Wuerttemberg, a présenté les réformes à la loi allemande de protection contre le licenciement injustifié introduites par ce qu'on connaît comme l'*Agenda 2010* en Allemagne. Les effets de ces lois dans la protection sociale ont été évoqués respectivement par Süleyman Başterzi, Université d'Ankara, et Thomas Richter, directeur à l'Agence pour l'emploi à Freiburg. Ceci a été suivi par un débat modéré par le professeur Manfred Löwisch, Université de Freiburg, auquel ont également participé MM. Refik Baydur, Président du Conseil des directeurs de l'association d'employeurs turcs (TISK) et Stefan Krauss, directeur de Suedwestmetall Freiburg.

Prohibition de la discrimination en droit du travail et de la sécurité sociale

Les professeurs Ali Nazim Sözer, Dokuz Eylül University d'Izmir, et Dagmar Kaiser, Université de Mainz, ont présenté des exposés sur l'influence de la législation de la Communauté européenne sur la prohibition de toute discrimination basée sur des motifs de race ou d'origine ethnique, religion ou croyance, handicap, âge, sexe ou orientation sexuelle. Les professeurs Nurşen Caniklioğlu, Université de Marmara, et Ulrich Becker, directeur de l'Institut Max Planck de droit social international, Munich, ont présenté des communications sur la prévention et la compensation des désavantages liés à l'handicap comme un tâche pour le droit de la sécurité sociale.

Espagne

L'Association espagnole de la santé et la sécurité sociale que préside notre ami le Professeur Antonio Ojeda Avilés, organise son deuxième congrès national à Madrid, le 9 et 10 juin prochain. Pour plus de détails veuillez vous adresser à csrodas@us.es.

Etats Unis

La Section US de notre société organise une conférence sur le droit comparé et international du travail, le 25 mai 2005. Celle-ci se tiendra au Chicago-Kent College of Law, de 8h15 à 16h30. J'ai été invité à ouvrir les débats avec un exposé sur les sources internationales du droit du travail.

Les droits d'inscription pour cette conférence ont été fixés à us\$ 60.00 pour ceux qui sont membres de la SIDTSS et us\$125.00 pour les non membres. Pour plus de détails je vous invite à visiter la page web de notre section US : <http://www.uky.edu/Law/ISLLSS/> Vous pouvez aussi contacter notre collègue, le professeur Alvin Goldman, dont voici les coordonnées :

Alvin L. Goldman
Lafferty Professor of Law, University of Kentucky
Lexington, KY 40506-0048
Ph. & Fax: (970) 468-2809
e-mail: algold00@email.uky.edu

Irlande

Le professeur Anthony Kerr, professeur à la Faculté de droit, University College, Dublin a accepté de siéger à notre comité exécutif en tant que membre individuel irlandais. Voici ses coordonnées :

Prof. Anthony Kerr
Statutory Lecturer in Law
Faculty of Law
University College Dublin
Roebuck Castle
DUBLIN 4
Tel. 353 – 1 716 8342/8754/8745
Fax : 353 1 269 2655
e-mail : meagherc@iolfree.ie

Italie

J'ai le regret de vous informer le décès du Professeur Giorgio Ghezzi, le 17 janvier 2005. Il été professeur de droit du travail à l'Université de Bologne dont il dirigeait l'Institut juridique. Il a été également directeur de la "Rivista Giuridica del Lavoro e della Previdenza Sociale". Il fut l'auteur de nombreux ouvrages et articles sur le droit du travail et le droit syndical et a été l'un des pères fondateurs de l'Ecole du droit du travail à Bologne. Il était âgé de 73 ans. Nous adressons toutes nos condoléances à sa famille et ses amis.

Maroc

Le Professeur Abdellah Boudahrain m'annonce qu'il vient de publier un ouvrage en deux volumes sur le droit du travail au Maroc, qui est consacré à l'analyse du nouveau Code du travail de ce pays, adopté en 2004.

Pérou

Nouveau comité exécutif, 2005-2007 de la Sociedad Peruana de Derecho del Trabajo y de la Seguridad Social

Président:	Pedro G. Morales Corrales
Vice-président:	César Gonzáles Hunt
Trésorier:	Jorge Toyama Miyagusuku
Trésorier adjoint:	José Butrón Fuentes
Secrétaire:	Raúl Saco Barrios
Secrétaire adjoint:	Orlando Gonzáles Nieves
Sec. Bibliothèque et Publications:	Alfonso de los Heros Pérez Albela
Sec. Evénements et réunions scientifiques :	Germán Ramírez Gastón Ballón
Sec. de relations internationales:	Juan Carlos Cortés Carcelén

Voici les coordonnées du nouveau président :

Pedro G. Morales Corrales
Presidente SPDTSS
Av. de la Floresta 497, Piso 5, San Borja
Lima 41 - Perú
Tel. (511) 372-7373
Fax (511) 372-7171 (511) 372-7374
e-mail: pmc@echecopar.com.pe

La page web de la SPDTSS est accessible à l'adresse suivante :
<http://www.spdtss.org.pe>

Roumanie

Le professeur Andrei Popescu a quitté sa position comme Secrétaire d'Etat au Ministère de l'intégration européenne et a été nommé Chef de Département au Conseil législatif. Voici ses nouvelles coordonnées:

Professor Andrei Popescu
Chef de département
Conseil Législatif
Calea 13 Septembrie no. 1
Palatul Parlamentului
Sector 5
Tél. +40.21.314.05.32
+40.21.402.20.72
e-mail : andrei.popescu@clr.ro

Suisse

Mr. Claude Voegeli m'informe que la Société Suisse de Droit Social Comparé vient d'être dissoute par décision de ses propres membres. Ces derniers ont également décidé de faire don à la SIDTSS des actifs monétaires de leur société et notre Trésorière vient de recevoir un virement de € 5,918 venant de cette source. Après consultation du Bureau de notre Société ce don a été accepté et affecté dans sa totalité à l'attribution de bourses à la mémoire du professeur Alexandre Berenstein. Le professeur Berenstein a été l'un des fondateurs de notre société, dont il fut le premier secrétaire général et président d'honneur. Nous regrettons la dissolution de la Société suisse et lui exprimons toute notre reconnaissance pour sa générosité.

Section BIT

Nouvelles coordonnées de notre Président d'honneur M. Jean-Michel Servais:

M. Jean-Michel Servais
6,rue du Pont-Neuf
CH1227 Carouge
Suisse/Switzerland
tél.: +41 22 342 5256
e-mail: jeanmichelservais@freesurf.ch

6. OIT

La relation de travail: La Conférence de l'OIT tiendra l'année prochaine une discussion normative sur la relation de travail. Le rapport du Bureau sur ce thème est déjà disponible. Il peut par ailleurs être consulté en ligne à l'adresse suivante : <http://www.ilo.org/public/english/standards/relm/ilc/ilc95/pdf/rep-v-1.pdf>

7. Association internationale des relations professionnelles (AIRP)

Le XIV^e congrès mondial de l'AIRP se tiendra à Lima, Pérou, du 11 au 14 septembre Septembre 2006. Des informations détaillées sur ce congrès sont parues dans la page web de l'AIRP : <http://www.ilo.org/public/english/iira/>

* * * *

Meilleures salutations
Arturo Bronstein
Secrétaire général

ANNEXE

VIII Congrès régional européen

Bologne, 20-23 Septembre 2005

Website <http://www.labourlawbologna.com>

Programme détaillé

20 septembre

9.30 – 12.30: Comité exécutif de la SIDTSS

16.00: Inscriptions

17.00: Présentation *Posters* / Groupes d'études

18.00: Cérémonie d'ouverture

Président de la SIDTSS:

Clyde Summers

Président de la AIDLASS:

Renato Scognamiglio

Président du Comité scientifique
et organisateur:

Franco Carinci

Recteur Université de Bologne:

Pier Ugo Calzolari

19.00 Cocktail de Bienvenue

21 septembre

9.00: Autorités

9.30 -13.00: Séance plénière

Thème I. Allocations familiales

Président de séance:

Mattia Persiani (Italie)

Co-rapporteurs:

**Jean-Pierre Laborde et Isabelle Daugareilh
(France)**

Commentateurs:

**Birgitta Norin (Suède)
Jozsef Hajdu (Hongrie)**

15.00 - 18.30 Table ronde

Les nouvelles frontières des droits des salariés à l'information et à la consultation

Modérateur:

Roger Blanpain (Belgique)

Participants:

**Paul Davies (Royaume-Uni)
Manfred Löwisch (Allemagne)
Antonio Monteiro Fernandes (Portugal)
László Nagy (Hongrie)**

22 septembre

9.00 -13.00 Séance plénière

Thème II: Le processus de création et de mise en oeuvre de la législation sociale dans le cadre de l'Union européenne

Président de séance: **Miguel Rodríguez Piñero Bravo Ferrer (Espagne)**

Rapporteur: **Willy van Eeckhoutte (Belgique)**
Commentateurs: **Giancarlo Perone (Italie)**
Ulrich Runggaldier (Autriche)

15.00 – 18.30 Table ronde

Les défis en matière de droit du travail et de négociation collective dans les pays d'Europe centrale dans le cadre de leur intégration dans l'Union européenne

Modérateur: **Manfred Weiss (Allemagne)**

Participants: **Tomas Davulis (Lituanie)**
Petr Hurka (République Tchèque)
Polonca Koncar (Slovénie)
Michal Sewerinsky (Pologne)

23 septembre

9.00 – 13.00 Séance plénière

Thème III - Le transfert d'entreprises : un compromis délicat entre la protection individuelle, le marché du travail et le développement économique.

(a) Transfert d'entreprises et contrat de travail;

(b) Transfert d'entreprises et droits collectifs.

Président de séance **Jean-Maurice Verdier (France)**

Rapporteur: **Giuseppe Santoro Passarelli (Italie)**
Commentateurs: **Ioannis Koukiadis (Grèce)**
Alan Neal (Royaume-Uni)

15h00 –16h30 Ateliers

Atelier I - Le rôle des syndicats, des représentants des travailleurs, des autorités publiques et d'autres parties concernées dans le processus de transfert et de modification de l'entreprise.

Présidente: **María Emilia Casas Baamonde (Espagne)**

Participants: **Rolf Birk (Allemagne)**
Stein Evju (Norvège)
Bob Hepple (Royaume-Uni)

Antoine Mazeaud (France)
Willemijn Rozendaal (Pays-Bas)

Atelier II - Méthodes alternatives de règlement des conflits du travail

Président: **Alvin Goldman (Etats-Unis)**

Participants: **John Kagel (Etats-Unis)**
Ron McCallum (Australie)
Moti Mironi (Israël)
Antonio Ojeda Aviles (Espagne)
Pekka Orasmaa (Finlande)
Arnold Zack (Etats-Unis)

16.30-17.00 Pause café

17.00-17.30 Conclusions **Arturo Bronstein (Argentine)**, Secrétaire général de la SIDTSS.

* * * * *

**VIII ° Congrès régional asiatique
Taipei, 31 Octobre - 3 Novembre 2005**

Website: <http://www.airroc.org.tw/ISLSSL2005/>

Programme révisé

Lundi, 31 Octobre

Inscriptions

Mardi, 1^{er} novembre

09:00-10:30 Comité exécutif (réunion informelle)

11:00-12:30 Cérémonie d'ouverture

Allocution du Président: **Clyde Summers**

Invité spécial: **Kazuo Sugeno**

14:00 - 15:30 Session plénière Thème I : La participation de la femme dans le marché du travail

Rapporteur général: **Cing-Kae Chiao**, Taïwan, Chine

Présidente: **Zinat Ara**, Bangladesh

Rapporteurs nationaux: **Anna Chapman**, Australie

Michiko Aizawa, Japon

Soh-Yeong Kim, Rép. de Corée

Ling-Hwei Kuo, Taïwan, Chine

16:00 - 17:30

Ateliers sur le thème I

Atelier 1 : Discrimination pour des motifs de sexe.

Atelier 2 : Equilibres entre la vie familiale et la vie professionnelle.

19:00 -

Réception

Mercredi, 3 Novembre

09:00 - 10:30

Session plénière Thème II : La restructuration économique et la protection des droits des travailleurs.

Rapporteur général: **Sean Cooney**, Australie

Président: **Gordon Anderson**, Nouvelle Zélande

Rapporteurs nationaux : **Joel Butler**, Australie

Makoto Ishida, Japon

Sang-Duck Lee, Rep. de Corée

Karl Wen-Kai Tzan & Sophia H. Lelong, Taïwan, Chine.

11:00 - 12:30

Ateliers sur le thème II

Atelier 3 : Le rôle de la loi.

Atelier 4 : La liberté syndicale.

14:00 - 15:30

Session plénière Thème III : Les expériences en Asie des fonds de prévoyance ou des systèmes de pensions de vieillesse.

Rapporteur général : **Hideyuki Morito**, Japon

Président: **Kwang-Taek Lee**, Rep. de Corée)

Rapporteurs nationaux : **Terry Carney & Sonya Sceats**, Australie

Suk-Myung Yun, Rep. de Corée
Ming-Cheng Kuo, Taïwan, Chine.

16:00 - 17:30 Ateliers sur le thème III

Atelier 5 : Les responsabilités de l'employeur et du gouvernement
Atelier 6 : Services sociaux et prestations de l'aide sociale.

Jeudi, 3 Novembre

09:00 - 10:30 Séances spéciales 1 et 2

11:00 - 12:30 Séances spéciales 3 et 4

14:00 - 16:00 Table ronde : L'impact de la mondialisation sur les modèles
d'organisation du travail et les relations professionnelles

Modérateur: **Yueh-Chin Hwang**, Taïwan, Chine

16:30 - 17:00 Cérémonie de clôture

19:00 Dîner du congrès

* * * * *